

N. 2002 — 955

[S — C — 2002/31087]

**21 FEBRUARI 2002. — Ordonnantie
tot hervorming van de gewestelijke belastingen (1)**

De Brusselse Hoofdstedelijke Raad heeft aangenomen en Wij, Regering, bekraftigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Deze ordonnantie regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 39 van de Grondwet.

Art. 2. In artikel 3, § 2, van de ordonnantie van 23 juli 1992 betreffende de gewestbelasting ten laste van bezitters van bebouwde eigendommen en houders van een zakelijk recht op sommige onroerende goederen, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- het woord « 5 » wordt vervangen door de woorden « 5a »;
- het woord « 6 » wordt vervangen door de woorden « 5b ».

Art. 3. § 1. Artikel 4, § 1, van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 2 van de ordonnantie van 23 mei 2001 tot wijziging van de ordonnantie van 23 juli 1992 betreffende de gewestbelasting ten laste van bezitters van bebouwde eigendommen en houders van een zakelijk recht op sommige onroerende goederen, wordt aangevuld met een paragraaf 1bis en een paragraaf 1ter, luidend als volgt :

« § 1bis. De in artikel 5a bedoelde belasting is niet verschuldigd door de volgende gezinshoofden :

- 1° blinden, doofstommen en personen bij wie het strottenhoofd is weggenomen;
- 2° oorlogsinvaliden met ten minste 50 % oorlogsinvaliditeit;
- 3° personen aan wie een invaliditeit of arbeidsongeschiktheid van ten minste 80 % werd toegekend;
- 4° gezinshoofden die aangetast zijn door een zwaar en blijvend gebrek waardoor zij in de volstrekte en definitieve onmogelijkheid verkeren hun verblijf te verlaten zonder hulp van een derde.

Bovendien zijn vrijgesteld de gezinshoofden van de gezinnen, zoals bedoeld in artikel 3, § 1, a), tweede lid, van dezelfde ordonnantie, waar een persoon die aan één van de in 1° tot en met 4° vermelde voorwaarden voldoet deel van uitmaakt.

De Regering bepaalt de modaliteiten voor het toekennen van deze vrijstellingen. »

« § 1ter. De in artikel 5a bedoelde belasting is niet verschuldigd door de gezinshoofden van de gezinnen met minstens vier kinderen die maximum de leeftijd van 21 jaar hebben. De Regering bepaalt de modaliteiten voor het toekennen van deze vrijstelling. »

§ 2. In artikel 4, § 2, van dezelfde ordonnantie wordt het woord « 6 » vervangen door de woorden « 5b ».

§ 3. In artikel 4, § 3, van dezelfde ordonnantie wordt het woord « 6 » vervangen door de woorden « 5b ».

Art. 4. Artikel 5 van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 13 december 2001 tot invoering van de euro in de ordonnanties en de uitvoeringsbesluiten inzake Financiën wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« Het bedrag van de belasting is forfaitair vastgesteld op 165,00 euro :

a) voor de belasting verschuldigd door de belastingplichtigen bedoeld in artikel 3, § 1, a);

b) voor de belasting verschuldigd door de belastingplichtigen bedoeld in artikel 3, § 1, b). »

Art. 5. Artikel 6 van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 13 december 2001 tot invoering van de euro in de ordonnanties en de uitvoeringsbesluiten inzake Financiën, wordt opgeheven.

Art. 6. In artikel 7 van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 2 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 13 december 2001 tot invoering van de euro in de ordonnanties en de uitvoeringsbesluiten inzake Financiën, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° het woord « 6 » wordt vervangen door het woord « 8, § 1 »;

2° na het woord « Rijk » worden de volgende woorden toegevoegd « , met ingang van 1 januari 2003 »;

3° het woord « 1992 » wordt vervangen door het woord « 2001 ».

F. 2002 — 955

[S — C — 2002/31087]

**21 FEVRIER 2002. — Ordonnance
portant réforme des taxes régionales (1)**

Le Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. La présente ordonnance règle une matière visée à l'article 39 de la Constitution.

Art. 2. Dans l'article 3, § 2, de l'ordonnance du 23 juillet 1992 relative à la taxe régionale à charge des occupants d'immeubles bâtis et de titulaires de droits réels sur certains immeubles, les modifications suivantes sont apportées :

- le mot « 5 » est remplacé par les mots « 5a »;
- le mot « 6 » est remplacé par les mots « 5b ».

Art. 3. § 1er. L'article 4, § 1er, de la même ordonnance, modifié par l'article 2 de l'ordonnance du 23 mai 2001 modifiant l'ordonnance du 23 juillet 1992 relative à la taxe régionale à charge des occupants d'immeubles bâtis et titulaires de droit réels sur certains immeubles, est complété par les paragraphes 1erbis et 1erter, libellés comme suit :

« § 1erbis. La taxe dont question à l'article 5a n'est pas due par les chefs de ménage suivants :

- 1° les aveugles, sourds-muets et les personnes laryngectomisées;
- 2° les invalides de guerre ayant au moins 50 % d'invalidité de guerre;
- 3° les personnes auxquelles une invalidité ou une incapacité de travail d'au moins 80 % a été reconnue;
- 4° les chefs de ménage atteints d'une infirmité grave et permanente les rendant totalement et définitivement incapables de quitter leur résidence sans l'assistance d'un tiers.

Sont également exonérés les chefs d'un ménage tel que visé à l'article 3, § 1er, a), deuxième alinéa de la même ordonnance, dont fait partie une personne qui répond à une des conditions mentionnées de 1° à 4° inclus.

Le Gouvernement détermine les modalités pour l'attribution de ces exonérations. »

« § 1erter. La taxe dont question à l'article 5a n'est pas due par les chefs de ménage dont le ménage est composé d'au moins quatre enfants âgés de maximum 21 ans. Le Gouvernement détermine les modalités pour l'attribution de cette exonération. »

§ 2. Dans l'article 4, § 2, de la même ordonnance, le mot « 6 » est remplacé par les mots « 5b ».

§ 3. Dans l'article 4, § 3, de la même ordonnance, le mot « 6 » est remplacé par les mots « 5b ».

Art. 4. L'article 5 de la même ordonnance, modifié par (article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 13 décembre 2001 portant introduction de l'euro dans les ordonnances et les arrêtés d'exécution en matière de Finances, est remplacé par les dispositions suivantes :

« Le montant de la taxe est fixé forfaitairement à 165,00 euros :

a) pour la taxe due par les contribuables visés à l'article 3, § 1er, a);

b) pour la taxe due par les contribuables visés à l'article 3, § 1er, b). »

Art. 5. L'article 6 de la même ordonnance, modifié par l'article 1er de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 13 décembre 2001 portant introduction de l'euro dans les ordonnances et les arrêtés d'exécution en matière de Finances, est abrogé.

Art. 6. A l'article 7 de la même ordonnance, modifié par l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 13 décembre 2001 portant introduction de l'euro dans les ordonnances et les arrêtés d'exécution en matière de Finances, les modifications suivantes sont apportées :

1° le mot « 6 » est remplacé par le mot « 8, § 1er »;

2° après le mot « Royaume », les mots « , à partir du 1er janvier 2003 » sont insérés;

3° le mot « 1992 » est remplacé par le mot « 2001 ».

Art. 7. In artikel 8, § 1, van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 2 van de ordonnantie van 20 mei 1998 tot wijziging van de ordonnantie van 23 juli 1992 betreffende de gewestbelasting ten laste van bezitters van bebouwde eigendommen en houders van een zakelijk recht op sommige onroerende goederen en bij artikel 1 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 13 december 2001 tot invoering van de euro in de ordonnanties en de uitvoeringsbesluiten inzake Financiën, worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° de woorden « 5,00 euro » vervangen door de woorden « 6,36 euro »;

2° het woord « geïndexeerd » wordt ingevoegd vóór de woorden « kadastraal inkomen »;

3° er wordt een nieuw lid toegevoegd, luidend als volgt :

« Het geïndexeerd kadastraal inkomen, zoals bedoeld in het vorige lid, is het kadastraal inkomen vermenigvuldigd met de indexcoëfficiënt van het jaar voorafgaand aan het belastingjaar. »

Art. 8. In artikel 9, § 2 van dezelfde ordonnantie worden de volgende wijzigingen aangebracht :

— het woord « belasting » wordt vervangen door het woord « belastingen »;

— de woorden « artikelen 5 en 6 » worden vervangen door de woorden « artikel 5 a) en artikel 5 b) ».

Art. 9. In artikel 17, tweede lid, van dezelfde ordonnantie, gewijzigd bij artikel 10 van de ordonnantie van 17 juli 1997 tot wijziging van de procedure van het onderzoek, de inning en de vervolgingen inzake gewestelijke autonome fiscaliteit en bij artikel 3 van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering van 13 december 2001 tot invoering van de euro in de ordonnanties en de uitvoeringsbesluiten inzake Financiën, worden volgende wijzigingen aangebracht : de woorden « het dubbele » vervangen door de woorden « 50 % ».

Art. 10. Jaarlijk zal de Regering overgaan tot de evaluatie van de uitvoeringsmodaliteiten en van de gevolgen van deze ordonnantie.

Art. 11. Deze ordonnantie is van toepassing op de belastingen die betrekking hebben op het belastingjaar 2002 en op de volgende belastingjaren.

Art. 12. Deze ordonnantie heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2002.

Kondigen deze ordonnantie af, bevelen dat ze in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 21 februari 2002.

De Minister-Voorzitter van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Plaatselijke Besturen, Ruimtelijke Ordening, Monumenten en Landschappen, Stadsvernieuwing en Wetenschappelijk Onderzoek,

F.-X. de DONNEA

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Openbare Werken, Vervoer, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

J. CHABERT

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Werkgelegenheid, Economie, Energie en Huisvesting,
E. TOMAS

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Financiën, Begroting, Ambtenarenzaken
en Externe Betrekkingen,
G. VANHENGEL

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering, belast met Leefmilieu en Waterbeleid, Natuurbehoud, Openbare Netheid en Buitenlandse Handel,

D. GOSUIN

—
Nota

(1) *Gewone zitting 2001-2002.*

Documenten van de Raad. — Ontwerp van ordonnantie, A-257/1. — Verslag, A-257/2. — Amendementen na verslag, A-257/3.

Volledig verslag. — Besprekking en aanname. Vergadering van 8 februari 2002.

Art. 7. A l'article 8, § 1^{er}, de la même ordonnance, modifié par l'article 2 de l'ordonnance du 20 mai 1998 modifiant l'ordonnance du 23 juillet 1992 relative à la taxe régionale à charge des occupants d'immeubles bâtis et de titulaires de droits réels sur certains immeubles et par l'article 1^{er} de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 13 décembre 2001 portant introduction de l'euro dans les ordonnances et les arrêtés d'exécution en matière de Finances, les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots « 5,00 euros » sont remplacés par les mots « 6,36 euros »;

2° le mot « indexé » est inséré entre le mot « cadastral » et le mot « afférent »;

3° un nouvel alinéa libellé comme suit est introduit :

« Le revenu cadastral indexé dont il est question dans l'alinéa précédent est le revenu cadastral multiplié par le coefficient d'indexation afférent à l'exercice précédent l'exercice d'imposition. »

Art. 8. A l'article 9, § 2, de la même ordonnance, les modifications suivantes sont apportées :

— le mot « taxe » est remplacé par le mot « taxes »;

— les mots « articles 5 et 6 » sont remplacés par les mots « article 5 a) et 5 b) ».

Art. 9. A l'article 17, alinéa 2, de la même ordonnance, modifié par l'article 10 de l'ordonnance du 17 juillet 1997 modifiant la procédure de l'enquête, du recouvrement et des poursuites en matière de fiscalité autonome et par l'article 3 de l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale du 13 décembre 2001 portant introduction de l'euro dans les ordonnances et les arrêtés d'exécution en matière de Finances, les modifications suivantes sont apportées : les mots « deux fois le montant » sont remplacés par les mots « 50 % ».

Art. 10. Annuellement, le gouvernement procédera à l'évaluation des modalités d'exécution et des effets de la présente ordonnance.

Art. 11. La présente ordonnance est d'application pour les taxes relatives à l'exercice 2002 et aux exercices suivants.

Art. 12. La présente ordonnance produit ses effets le 1^{er} janvier 2002.

Promulguons la présente ordonnance, ordonnons qu'elle soit publiée au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 21 février 2002.

Le Ministre-Président du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Pouvoirs locaux, de l'Aménagement du Territoire, des Monuments et Sites, de la Rénovation urbaine et de la Recherche scientifique,

F.-X. de DONNEA

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Travaux publics, du Transport et de la Lutte contre l'Incendie et l'Aide médicale urgente,

J. CHABERT

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Emploi, de l'Economie, de l'Energie et du Logement,

E. TOMAS

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé des Finances, du Budget, de la Fonction publique et des Relations extérieures,

G. VANHENGEL

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, chargé de l'Environnement et de la Politique de l'Eau, de la Conservation de la Nature, de la Propriété publique et du Commerce extérieur,

D. GOSUIN

—
Note

(1) *Session ordinaire 2001-2002.*

Documents du Conseil. — Projet d'ordonnance, A-257/1. — Rapport, A-257/2. — Amendements après rapport, A-257/3.

Compte rendu intégral. — Discussion et adoption. Séance du vendredi 8 février 2002.